

آذنده

◆◆

شماره ۱۱۰ - سال نهم - دی و بهمن ۱۳۶۲

دکتر جواد شیخ‌الاسلامی

به یاد بنیادگذار «آینده»

مرحوم دکتر محمود افشار یزدی که در بیست و هشتم آذرماه امسال (۱۳۶۲) در نود سالگی به سرای جاوید شتافت، نمونه‌ای از مردان نیکنام و دولت جاوید یافته زمان ما بود که متجاوز از شصت سال از عمر پن پرکت خود را در فعالیت‌های فرهنگی، ادبی، دانشگاهی، مطبوعاتی، سیاسی، و اقتصادی، گذراند و هیچ وقت احسان یامن و خستگی نکرد. مردی بود و ملنپرست که به زبان و فرهنگ کشورش می‌بالید و حفظ و گسترش این فرهنگ را از اهم وظایف خود و هموطنانش می‌دانست. اگر کفته سعدی درست باشد که مردان تکونام هرگز نمی‌مینند، در آن صورت به المینان و یقین می‌توان گفت: تا روزی که احسان علاقه به زبان، فرهنگ، و تاریخ باستانی این ملت به جای خود باقی است، تا موقعی که رسم قدردانی از مردان شریفی که پاسداران این فرهنگ اصیل بوده‌اند متروک نشده، و خلاصه تا موقعی که برای آیندگان کشور ما هنوز «آینده»‌ای وجود دارد، نسلهایی که وارث این آب و خاک می‌شوند نام دکتر افشار را هرگز فراموش نخواهند کرد.

آن عده از مردم پایتخت که به تاریخ و فرهنگ ملت خود آشنا هستند، چه از نسل اموز و چه از نسل فردا، موقعی که از تهران به تجریش می‌روند، هنگام عبور از زعفرانیه (تبش کوچه لادن) همین که چشمشان به مؤسسه باستان‌شناسی دانشگاه تهران، سازمان لفت‌نامه دهدگار، کتابخانه موقوفات دکتر افشار، اداره مجله آینده، و به آن باغ وسیع و دلگشا که همه این مؤسسات فرهنگی را در پر گرفته، افتاد، بیگمان یادی از شادروان دکتر محمود افشار یزدی خواهند کرد.

* * *

دکتر محمود افشار به سال ۱۲۷۲ هجری شمسی در یزد، در خانواده‌ای خوشنام و سرشناس، به دنیا آمد و به این ترتیب در تاریخی که از دنیا رفت درست نود سال شمسی از عمر پر بار و پرینکتش گذشته بود. پدرش مرحوم حاج محمدصادق افشار یزدی از اخلف مستقیم خاندانی بود که مرحوم خلخالی در کتاب تذکرة شعرای ایران



(در ذیل نام دکتر افشار) آنها را بدینسان معرفی کرده است:

«... خانواده افشار از خاندانهای بزرگ و مشهور این ناحیه هستند که به کواهی تاریخ عالم‌آرای عباسی، چند تن از سرداران و سرکردگان آنها در دوره پادشاهی شاه طهماسب و شاه عباس بزرگ، در شهر یزد حاکم و والی بوده‌اند و محله‌ای نیز در این شهر به افراد این خاندان اختصاص داشته...»

حاج احمد افشار (جد مرحوم دکتر افشار) برخلاف یزدیهای دیگر که به صفت بردهاری، تحمل‌پذیری، و کنار آمدن عاقلانه با زبرستان قدرتمند، معروفند، به سرسختی، سختگیری، بی‌پرواژی، بیباکی، و حتی «جسارت‌های غیر عاقلانه» شهرت داشته و حکایت ذیل که من آن را عیناً از گفتار ادبی دکتر افشار (جلد ۲ - ص ۱۹) نقل می‌کنم معرف سنخ روحیه اوست (عین این روایت را محمد جعفر خورموجی نیز با مختصر تفاوتی در کتاب حقایق الاخبار ناصری ضبط کرده است):

«... در زمان ناصر الدین شاه قاجار که میان ایران و افغانستان بر سر هرات چنگ بود، حاکم یزد تجار مرشناش شهر را به مسجد جامع احضار و از هر کدام پولی به عنوان اعانه مخصوص چنگ مطالبه کرد. از حاج احمد هزار تoman (به پول آن زمان) خواست. او نداد. حاکم در براین امتناع وی کم کم به مبلغ درخواست شده افزود تا اینکه به چندین پراپر رقم نخستین رسید. در اینجا بود که حاج احمد پول را پرداخت و گفت که حالا به زحمت تهران رفتن و پس گرفتن آن می‌ارزد. آنگاه روانه مرکز شد و پیش شاه از تعددی حاکم یزد شکایت کرد و آنقدر کوشید تا فرمان عزل حاکم و استرداد پول را گرفت. سپس از راه کاشان عازم یزد شد، مدتی در کاشان ماند، و در محله پشت مشهد، منزل حاج عبدالفنی تاجر که طرف معامله و دادوستش بود سکونت گزید. و در عرض همین دوران اقامت در کاشان بود که با دختر مینزا عبدالفنی (جده دکتر افشار) وصلت گردد...»

آغاز تحصیلات
در خارجه

حاج محمد صادق افشار پسر ارشدش محمود را در دوازده سالگی محمد تقی افشار که در بمبئی تبارتخانه داشت، مشغول تحصیل گردد. به نوشته خود دکتر افشار:

«... در آن تاریخ، برخلاف امروز، راه اروپا از هر طرف به آسانی و ارزانی به روی همه ایرانیان باز نبود. یزدیها و سکنه‌شهرهای جنوبی ایران غالباً به هندوستان می‌رفتند و گاهی هم به مصر و ترکستان (عشق‌آباد). سکنه شهرهای شمالی فرزندان خود را بیشتر به قفقاز (بادکوبه - تفلیس - باطوم) یا به عثمانی (اسلام‌بیول) برای تحصیل می‌فرستادند. بعضی‌ها هم برای تحصیل یا زیارت روانه بیروت، حجاز، یا عراق می‌شدند....»

دکتر افشار دو سال اول تحصیلات متوجه خود را در دبیرستان سن‌گزاویه بمبئی به پایان رساند و در عرض همین مدت که تازه پا به چهارده سالگی گذاشته بود پدرش

می‌کوشید تا او را با رموز و شیوه‌های تجارت آشنا سازد: «.... پدر و عمویم تاجر بودند و علاوه بر دفتر حساب، دفتر چاپی کپیه (رونوشت) داشتند و نامه‌ها را شماره می‌گذاشتند تا اگر یکی از آنها به مقصد نرسد معلوم باشد. نامه‌ها هم برای هر شخص شماره اختصاصی مرتب داشت.... چون هر دو آنها (پدر و عمو) میل داشتند که من از طفولیت با نظم و اصول تجارتی و امور اقتصادی، و انشاء نامه، آشنا شوم، پدرم، در همان من و سال، سرمایه‌ای به من داده بود که ضمن تحصیل و مدرسه رفتن، اجناسی از قبیل ریسمان، پارچه، و ادویه‌جات، به اسم خود بخرم و به تهران بفرستم و شخصاً متصدی نوشتن نامه‌ها، فرستادن سوادنامه، و صورتحساب اجناس ارسالی باشم....» (کفتار ادبی - جلد ۲ - ص ۲۵)

کارآموز چوان چندی بعد به شهر خانوادگی اش (یزد) برگشت و چند ماهی در آنجا توقف کرد. از آنجا که شهر یزد در آن تاریخ مدرسه متوسطه نداشت، محمود افشار را برای ادامه تحصیل به تهران فرستادند.

«.... سه سال در مرکز (قسمتی از آن را در مدرسه علوم سیاسی) به تحصیل اشتغال داشتم. سپس از راه روسیه و امپراطوری اتریش و مجارستان عازم سویس شدم و هفت سال در لوزان تحصیل می‌کردم.... ضمن تحصیل در لوزان، ششماهی برای فراگرفتن زبان آلمانی به برلین رفتم. و ششماهی نیز در ژنو بودم و در دانشگاه این شهر تحصیل می‌کردم. تعطیل‌های تابستان را به قسمتی‌ای زبان سویس می‌رفتم تا زبان آلمانی را تمرین کنم. بعد از پایان دوره تحصیل در لوزان، برای چاپ رساله دکترا (چون چاپ این قبیل رساله‌ها در آلمان خیلی ارزان‌تر از سویس بود) باز ششماهی به آن کشور رفتم. در ضمن این اسفار، با شادروانان تقی‌زاده، علامه محمد قزوینی، کاظم‌زاده ایرانشهر، حسینقلی خان نواب (وزیر مختار ایران در برلین)، سید محمد علی جمال‌زاده، و بعضی از ایرانیان دیگر آشنا شدم. در ژنو مخصوصاً با علی‌اکبر‌خان داور که در دانشگاه آن شهر تحصیل می‌کرد حشر و آشتائی نزدیک داشتم....»

**فعالیتهای سیاسی و
قلمی در اروپا**

تحصیلات عالی دکتر افشار در اروپا به دورانی از تاریخ سیاسی کشور ما تصادف کرد که انگلیسی‌ها نقشه تحت‌الحمایه کردن ایران را با کمال موفقیت، زیر پوشش قرارداد ۱۹۱۹، به امضای کابینه وقت (کابینه وثوق‌الدوله) رسانده بودند و اینک داشتند مقدمات اجرای آن را فراهم می‌کردند.

تاریخچه این قرارداد خیلی مفصل است و جای ذکرش اینجا نیست. همین‌قدر می‌توان توضیح داد که تا اواخر قرن نوزدهم روسها چشم به تصاحب تمام حاکمیت ایران دوخته بودند و حاضر نبودند آن را با هیچ دولت دیگر، مخصوصاً با انگلستان، تقسیم کنند. اسپرینگ رایس (وزیر مختار آنروزی بریتانیا در دربار مظفر الدین شاه) مقصود و غرض حقیقی روسها را در جمله‌ای کوتاه خلاصه کرد و به مر ادوارد گری (وزیر خارجه بریتانیا) چنین نوشت:

«.... روسیه همه ایران را می‌خواهد نه فقط قسمتی از آن را. هدف اصلی وی رسیدن به آبهای گرم خلیج فارس و اقیانوس هند است. از این جهت، در دست داشتن یک سرگذرگاه موقعی که سر دیگر شد در دست ماست نفعی به حالت ندارد...» ولی سرانجام افزایش قدرت نظامی آلمان در اروپا که خطر مستقیمی برای هر دو دولت (روسیه و انگلستان) حساب می‌شد آنها را وادار کرد تا در مسئله تقسیم ایران به مناطق نفوذ با هم کنار آیند. نتیجه این کنار آمدن، قرارداد ۱۹۰۷ بود.

سپس جنگ جهانی اول شروع شد و چنانچه می‌دانیم به نفع متفقین (فرانسه- انگلستان- ایتالیا- آمریکا) به پایان رسید. آلمان شکست خورد، ترکیه شکست خورد، در داخله روسیه (یک سال پیش از پایان جنگ) انقلاب شد و آن کشور را سرگرم کارهای داخلی کرد. نتیجه نهائی این وضع فعال‌مایشان شدن انگلستان در خاورمیانه، مخصوصاً در ایران و افغانستان و عراق، بود. با استفاده از چنین موقعیتی بود که لرد کرزن تصمیم گرفت نقشه سابق روسها را که می‌خواستند مالک بلارقیب ایران گردند دوباره زنده کند و این‌بار کشور خود (بریتانیای کبیر) را فعال‌مایشان ایران سازد. پوششی که وی برای اخفاک این نقشه ماهرانه کشف کرد، قرارداد ۱۹۱۹ بود که اگر اجرا می‌شد ایران را عملی تحت‌الحمایه انگلستان می‌ساخت.

مليون ایراني (تحت زمامت مرحوم سيد حسن مدرس اصفهاني) خوشبختانه به موقع متوجه دسيسه خطرناك انگلیسيها شدند و مبارزه دامنه‌داری را عليه قرارداد و عاقدان آن در داخله کشور شروع کردند. اما در خارج از کشور نيز خوشبختانه گروهی از وطن‌پرستان برگسته ايراني بودند که به علت دانستن زبانهای خارجي و آشنائي به روز سياست‌های بین‌المللی، خوب می‌توانستند صدای ملت ایران را به گوش آزادينوهاي اروپاني برسانند و دكتور محمود افشار يكى از جوانترین و فعالترین اعضائي اين گروه بود. وی زيانهای قرارداد ۱۹۱۹ را در مقاله‌های مختلف که در روزنامه‌های سويس و انگلستان و فرانسه انتشار داد فاش کرد و حتی فصل مختص‌ى در اين باره به پایان‌نامه دکترايش که اندکي پيش از امضای قرارداد تکمیل شده بود افزود و در خلال آن چنین نوشت:

«.... تصور می‌کنم این عمل انگلیسي‌ها (عقد قرارداد ۱۹۱۹) يكى از فاحش‌ترین خطاهاي سياسي آنها در طول قرنهاي باشد که بين آسيا حکومت گرده‌اند. اين پیمان در واقع خدمت بسیار بدی به انگلستان کرد، چونکه همه اذهان و اذکار را، چه در ایران و چه در جاهای دیگر، نسبت به وی ظنین و بدین مساخته است.... پس از انقلاب کمونيستی و تجزیه امپراطوری روسیه، همه ایرانیان در سراسر ایران امیدوار بودند که حکومت انگلستان، با بودن ایران‌شناس برگسته‌ای مثل لرد کرزن در رأس تشکیلات وزارت خارجه آن کشور، صادقانه از ایران حمایت کند. ولی حوادث در جهت عکس انتظار ما به وقوع پيوست....»

آنگاه مقاله‌ای را که در همان‌روزها راجع به آتیه سیاست انگلیس در ایران منتشر گرده بود شاهد آورد و نوشت:

.... چند روز پیش از امضاء قرارداد نهم اوت ۱۹۱۹ در هفته‌نامه «سویس» مقاله‌ای منتشر کرده بودم که اینک با اعتذار از نقل نوشته خود در اینجا، به بعضی قسمتی‌های همان مقاله عطف و اشاره می‌کنم:

.... از زمان درهم ریختن بنیان امپراطوری روسیه و از میان رفتان آلمان از محنّه سیاست خاورمیانه، خطری که امنیت هندوستان را تهدید کند دیگر وجود ندارد. در این صورت حق و انصاف اقتضا می‌کند که انگلستان سیاست عدل و بیغرضی را در کشور ما پیش گیرد.

اما اگر انگلستان در نگاهداری نیروهای نظامی خود در سراسر کشور ما اصرار ورزد، معنای این عمل، ادامه همان سیاست سلطه‌گری و زورگوئی زمانهای سابق خواهد بود. و اگر ایرانیان از سرنوشت خود ناراضی باشند، در آن صورت هرگز آماده نخواهند بود برای جلوگیری از سرایت کمونیزم به هندوستان، با حکومت بریتانیا همکاری کنند. به این ترتیب، در آینده علت دیگری برای نگرانی بریتانیا بوجود خواهد آمد که عبارت است از لزوم مراقبت دائم برای حفظ امنیت داخلی در ایران و جلوگیری از شورش‌های ناسیونالیستی.

استقرار دائم قوای انگلیسی در خاک ایران، مفهومی جن این ندارد که انگلستان از سیاست دیرینه خود، برکنار ماندن از حوزه خطر، منعرف شده است. دست‌اندازی به خاک ایران، معادل گسترش مرزهای امپراطوری هندوستان به موارء مرزهای کنونی ایران است زیرا نباید فراموش کرد که خطر نشاد اسلام و ممکن است به صورت کنونی (تحت نقاب بالشویکی) یا به همان شکل قدیم (زمان تزارها) از تو زنده شود.

اما راه حل دوم برای انگلستان، اجرای سیاست حق و عدالت در ایران است. و این سیاستی است که اگر درست دقت کنیم به نفع خود انگلستان هم هست. انگلستان اگر مایل است دوستی خود را با ایران در عمل ثابت کند، باید بیدریغ و با یک اقدام قاطع و جوانمردانه، تمام قراردادها و امتیازهای را که به استقلال و رشد و تکامل ما لطمه می‌زنند لغو کند، سپاهیان خود را بآنکه شرایطی نظیر تشکیل لشکر قزاق (به سبک روسها) بر ما تحمیل کند، از خاک ایران بیرون ببرد. سخن کوتاه: انگلستان نباید در این فکر باشد حالا که نفوذ امپریالیستی روسیه (به علت ظهور انقلاب و آشتفتگی در داخله آن کشور) از ایران برآفتد و می‌توان آن سیاست گردد و ردپای روسها را در خاک کشور ما تمقیب کند....» (این قسمتی‌ها از مقاله‌ای که دکتر افشار در اوایل ماه اوت ۱۹۱۹ در یکی از مجلات سویس نوشته است نقل و اقتباس شد).

اووضع و حوادث ماههای بعدی، صدق پیش‌بینی دکتر افشار را ثابت کرد. ملت ایران حاضر به قبول قرارداد نشد، کابینه و توق الدوله با افتضاح سقوط کرد، و مستشاران مالی و نظامی بریتانیا که برای اجرای قرارداد ۱۹۱۹ استخدام شده و به ایران آمده بودند، دست از پا درازتر به کشور خود بازگشتند. دکتر افشار تنها به نوشتن مقالات ضدقرارداد در جراید فرانسوی‌زبان سویس

به این منطقه آذری زبان قفقاز پیشنباد شد فرمانده کل قوای عثمانی اظهار داشت:
«آه، خوب اسمی پیدا کردیم!»^۱

این نواحی هیچ وقت به اسم آذربایجان موسوم نبوده و سابقه تاریخی ندارد. مخصوصاً موقعی که نویسنده این سطور (دکتر افشار) در برلین بودم، از علامه شهیر و خاورشناس معروف آلمانی مارکوارت مؤلف کتاب ایرانشهر که اطلاعات تاریخی و چنگانی زیادی راجع به این قسمت از آسیا دارد، در این باره سوال کردم و ایشان به صراحت گفتند که این نواحی (خانات قفقاز) هرگز به آذربایجان موسوم نبوده است....

خطر زرد تهدیدی موقعی نیست بلکه یک قسم خطر ملی و دائمی برای کلیه ملل و اقوام ایرانی نژاد (ایرانیها، افغانیها، گرداها، تاتها، و تاجیکها) است. این خطر در گذشته بوده، حالا هست، و در آینده نیز خواهد بود.

عثمانیها نه تنها اسم آذربایجان را از ایران ربوده، بلکه ادعا می‌کنند که قسمت عمدۀ ایرانیان از تبریزی، زنجانی، قاجار، افشار، قشقائی، و غیره همه «ترک» هستند! می‌گویند که مولوی و نظامی و عده کثیری از شعرای ایران و رجال نامی کشور ما ترک بوده‌اند! بنابر عقیده آنها حتی تقی‌زاده، تیمورتاش، مستشار الدوله، نصرت‌الدوله (شاهزاده فیروز میرزا) و غیره، همه ترک هستند! استغفار‌الله، نگارنده نیز به دلیل انتسابیم به ایل افشار در نظر آنها ترک هستم! این حرف را بارها دانشجویان ترک مقیم اروپا با کمال بیباکی و ... به خود من و هموطنان آذربایجانی‌مان گفته و جوابهای دندان‌شکن شنیده‌اند. البته سوءتفاهم نشود، مقصود ما از عنوان «ترک» عثمانیها و سایر اقوام و نژادهای زردپوست است نه هموطنان آذربایجانی، که ایرانی‌الاصل هستند و آنها را به غلط «ترک» خطاب می‌کنند.... نسلی که امروز این مقاله را می‌خواند و با جمهوری معاصر ترکیه (که سیاست معقولی در این باره اتخاذ کرده) سروکار دارد، شاید نتواند آن غوها و هیاهوئی را که پان‌تورانیست‌های پنجه سال قبل در این قسمت از آسیا برپا کرده بودند در عالم خیال مجسم سازد و به همین دلیل شاید نتوانند دلیل عصباتیت مرحوم دکتر افشار را که به این شدت بر آنها تاخته است درک یا احساس کند. ولی حقیقت این است که ترکهای آن دوره مردم عجیبی بودند و مثلًا ادعا داشتند که نظامی گنجوی (به دلیل اینکه زادگاهش گنجه است) یا جلال‌الدین مولوی (به دلیل اینکه مدفنش قونیه است) و حتی زرتشت پیامبر باستانی ایران (به دلیل اینکه از آذربایجان برخاسته) همگی ترک هستند و هیچ‌گونه ارتباطی با قوم ایرانی ندارند!

۱- بعد از تشکیل دولت اتحاد جماهیر شوروی، روسها دنباله همین فکر ترکها را گرفتند و اران باستانی و قفقاز بعدی را بنام «آذربایجان شوروی» نامیدند.

برخورد سیاسی با
سفیر کبیر ترکیه
(جمال حستو تارای)

دکتر افشار در اوخر آبان ماه ۱۳۲۳ که مرحوم میرزا سید باقرخان کاظمی (مهندالدوله) وزیر فرهنگ بود به معاونت این وزارت خانه پرگزیده شد و این سمت را در کابینه بعدی نیز که صدیق اعلم جای مهندالدوله را گرفت، کماکان به

عهده داشت.

اما در فروردین ۱۳۲۴ جریانی پیشامد کرد که منجر به استعفای دکتر افشار گردید. خلاصه جریان از این قرار بود: دولت ترکیه، به تقاضای حکومت افغانستان، موافقت کرد که استخوانها و پقاپایی جسد مرحوم سید جمال الدین اسدآبادی را که آرامگاهش تا آن تاریخ شهر استانبول بود، دوباره به افغانستان بازگرداند. این خبر در چراید آنروزی تهران، و حتی در مجلس شورای ملی، انعکاس وسیعی پیدا کرد و هیاهوئی راه افتاد. پیروان و اقوام سید در ایران جدا خواستار شدند که استخوانهای وی اکنون که قرار نیست در ترکیه باشد، بهتر است به ایران بازگردانده شود زیرا سید جمال الدین ایرانی و اهل اسدآباد همدان است. چراید افغانستان معامله به مثل کردند و مقالات تند و تیز در رد ادعای ایرانیان و نفی ایرانی بودند سید جمال انتشار دادند. به این ترتیب مبارزه قلمی بسیار شدیدی، که حتی به فعش و دشتمان هم کشید، میان مطبوعات دو کشور فارسی زبان آغاز شد.

مقصد ایجاد کنندگان این غائله، چیزی نبود که از چشم تیزبین دکتر افشار پوشیده بماند. وی در سرمقاله فروردین ۱۳۲۴ مجله آینده تحت عنوان: «سید جمال الدین، یا یک بازی تازه سیاسی» به بحث درباره این موضوع پرداخت و چنین نوشت:

«.... موقعی که این خبر (انتقال استخوانهای سید جمال به کابل) را شنیدم یقین حاصل کردم که در اساس کار غرض سیاسی وجود داشته است، چون ترکها دوستی میان افغانها و ایرانیان را برخلاف مصالح تاریخی و سیاسی خود می دانند....» (دنباله مطلب را که حائز اهمیت است در دوره سوم مجله آینده مطالعه فرمائید).

مقاله «سید جمال الدین، یک بازی تازه سیاسی» اثر مطلوب خود را در همان معافلی که روی متن نویسنده بیشتر یا آنها بود پخشید. از یک طرف انجمن ادبی کابل با انتشار اعلامیه‌ای از دکتر افشار تشکر کرد که با قلم خود به رفع سوءتفاهم میان دو ملت دوست و همزبان کمک کرده است و از رفتار بعضی روزنامه‌های هتاك افغانی به تلویح معدتر خواست، و از سوی دیگر جمال حستو تارای (سفیر کبیر ترکیه در تهران) به نام دولت متبع خود به این مقاله و لعن تند و سریع آن اعتراض کرد. عجیبت اینکه اعتراض کننده (حستو تارای) مالها پیشتر به هنگام دانشجویی در دانشگاه لوزان همکلاس دکتر افشار بود و از دوستان نزدیک وی به شمار می رفت. این مرد پیش از آمدن به ایران مدتی نیز در رأس وزارت فرهنگ ترکیه قرار داشت.

به هن تقدیر، مقامات رسمی ایران به بهانه اینکه دکتر افشار با عنوان مدیر مجله آینده البته در اظهار عقاید خود آزاد است ولی تا موقعی که پست مهم دولتی

دارد نباید در روایط ایران و ترکیه تولید نقار کند، او را مجبور به کناره‌گیری از معاونت وزارت فرهنگ کردند که معنا پیروزی بزرگی برای این مرد با پرنسب حساب می‌شد زیرا در آتیه می‌توانست با فکری راحت‌تر و قلمی آزادتر به ذکر حقایق سیاسی در «آینده» پپندازد.

پان‌ایرانیزم در جهان‌بینی دکتر افشار، اندیشهٔ پان‌ایرانیزم با آن نظریه «تأسیس شاهنشاهی قدیم ایران» که یک مشت جوان خام و بی‌تجربهٔ ایرانی ابداع کرده بودند زمین تا آسمان تفاوت داشت. مردم و مسلک این‌گونه جوانان غالباً بهانه به دست مفرضان می‌داد که از آن برای متهم کردن ایرانیان به داشتن افکار جهانگشائی (و در نهایت برای پیشبرد تبلیغات سیاسی خود میان روشنفکران ایرانی) سوءاستفاده کنند. کما اینکه در همان ایام (بهار سال ۱۳۴۴) که می و دومین جلد دائرةالمعارف بزرگ شوروی منتشر شد، مقتams رسمی شوروی، که تدوین و چاپ این مجموعه زیر نظر آنها صورت گرفته بود، در مقالهٔ مربوط به پان‌ایرانیزم چنین اظهار نظر کردند: «هدف این فلسفه، بوجود آوردن یک ایران بزرگ و العاق آذربایجان شوروی، ازبکستان، و تاجیکستان، به خاک ایران فعلی است»!

اما در عالم اندیشهٔ دکتر افشار تنها آرزوئی که امکان داشت روزی جامه تحقق پوشد، به وجود آمدن نوعی فدراسیون فرهنگی و اقتصادی مركب از کشورهای فارسی‌زبان آسیای وسطی (ایران - افغانستان - پاکستان - تاجیکستان) بود شبیه به سازمان «بازار مشترک» یا «اتحادیه اقتصادی» اروپای غربی که در عصر ما به وجود آمده است. او (دکتر افشار) روزی را آرزو می‌کرد که ادب و شعر و نویسنده‌گان ایرانی، بی‌آنکه احتیاج به تحصیل و یزرا داشته باشند، هر آن گاه که دلشان خواست به دیدار دوستان خود در کابل و غزنی و قندهار و لاهور و سمرقند و بخارا بروند و دوستان افغانی و لاهوری و تاجیکی آنها نیز هر آن گاه که اراده کردند بتوانند چندماهی، یا چند هفته‌ای، (بی‌آنکه با تشریفات خسته‌کننده ارزی و مرزی روپرتو گردند) به ایران بیایند و خود را در قلمرو فرهنگی مشترکی احساس کنند.

مجلهٔ تهران مصور در شمارهٔ هشتم شهریور ۱۳۴۰ خود چنین نوشتند بود:

«... حزب پان‌ایرانیست از جوانهای احساناتی و متعصب تشکیل یافته و عقیده دارد که باید هفده شهر قفتاز و قسمتی از هندوستان (!) و غیره به ایران ملحق شود. نخستین باری که اسم پان‌ایرانیسم عنوان شد در حدود بیست و پنج سال پیش بود که دکتر افشار مدیر مجلهٔ آینده صحبت از اتحاد ایران و افغانستان به میان آورده و از مشکلاتی که در این کار هست سخن راند و طرفدارانی هم پیدا کرد. ولی چون در این هنگام حکومت سابق (منظور حکومت رضاشاه است) روی کار آمد، فعالیت این نهضت هم مثل سایر احزاب سیاسی مسکوت ماند و دکتر افشار به اروپا رفت و اینک در سویس اقامت دارد...»

به حسب تصادف این مقاله از چشم دکتر افشار که در این تاریخ در اروپا بود دور ماند و گرنه تردیدی نیست که همان موقع چواش را می‌داد. اما هشت سال بعد (یعنی در سال ۱۳۳۸) که انتشار دوره سوم مجله آینده آغاز شد، دکتر افشار فرنستی یافت تا جواب نوشهای تهران مصور را بدهد. وی در مقاله متین و مفصلی تحت عنوان «یکانگی ایرانیان» چنین نوشت:

.... درست است که من اولین کسی بودم که موضوع پان ایرانیسم را نه تنها در مجله آینده، بلکه مالیها پیش از آن در مطبوعات دیگر عنوان کردم اما هیچ وقت به معنایی که در آن مقاله شرح داده شده اندیشه نکرده‌ام. اصولاً این جانب با تعصب و افراد در هر امری از امور سیاست که فرانسویها به آن شووینیزم chauvenisme می‌کوینند مخالفم. و به همین دلیل از وجود چنین حزبی بی‌املاء بوده و هستم و حتی رهبران و مؤسسان آن را هم تاکنون که این سطور را می‌نویسم تدیده‌ام و نمی‌شناسم و نمی‌دانم اصلاً چه‌جور اشخاصی هستند.

اصولاً معتقدم که خارج از مرزهای کشوری ایران ما نباید هیچ‌گونه نظر سیاسی به منظوری که در آن مقاله شرح داده شده، داشته باشیم. این بلندپروازیها، در عصری که در آن زندگی می‌کنیم، نه تنها نابجا بلکه هولناک و خطرانگیز است! ما اگر همین کشوری را که داریم و چهار پنج براپن فرانسه و پنجاه براپن خاک سویس و سمعت دارد آباد کنیم هنرمندی خود را نشان داده‌ایم. همین حمامه‌سرائی‌هاست که گاهی باعث می‌شود همسایگان را از خود برنجانیم و به جای تحصیل سود، زیان حتمی برای وطن خود ایجاد کنیم. مثلًا افغانها را که عزیز ترین برادران ما هستند و به استقلال و تمامیت ارضی خود، مثل خود ما، علاقه دارند آزرده‌خاطر سازیم.... من از لفظ پان ایرانیسم مفهوم یا مقصد سیاسی بدان‌سان که ترکیها از لفظ پان‌تورانیسم یا پان تورکیسم دارند، استنباط نمی‌کنم. پان ایرانیسم در نظر من باید «ایده‌آل» یا هدف مشترک تمام ساکنان قلمرو فارسی‌زبان آسیا باشد و منظوری جز حفظ زبان و ادبیات مشترک این سرزمینها نداشته باشد. منظور من از پان ایرانیسم این است که ملل و اقوامی که به زبان فارسی مخن می‌گویند، یا می‌گفته‌اند، و کاخ پزرك ادبیات فارسی را به کمک و مشارکت همیگر برافراشته‌اند، از هم پراکنده و نسبت به هم بیگانه نباشند بلکه دست به دست هم داده و این بنای بزرگ تاریخ را عظیمتر و زیباتر و سر بلندتر سازند.. (آینده - دوره چهارم - آبان ماه ۱۳۳۸)

اعتقاد عمیق به مرحوم دکتر افشار از همان زمانی که مجله آینده را تأسیس کرد، جدا بر این عقیده بود که نخستین وظیفه هر روزنامه یا آزادی‌بیان و قلم هر مجله، در یک کشور آزاد، دفاع از آزادی زبان و قلم است و در این زمینه به حدی مصر و کوشای بود که عقیده داشت اگر روزی نشریه‌ای احسان کرده که با وضع موجود نمی‌تواند افکار و عقاید بنیانی خود را آزادانه ابراز کند، همان بهتر که نشریه را تعطیل کند تا اینکه تابع نظر «سانسورچیان دولتی» گردد.

به همین دلیل بود که مجله آینده پس از دو سال انتشار، در اوایل سلطنت رضاشاه تعطیل شد و سپس، پس از هیجده سال تعطیل، انتشار خود را به سال ۱۳۲۳ دوباره از سر گرفت. آنگاه مجدداً در محاک تعطیل افتاد تا اینکه برای بار سوم در سال ۱۳۲۸ شروع به انتشار کرد. یک سال بعد، برای چهارمین بار، تعطیل شد.

دکتر افشار در سرقاله شماره فوریه ماه ۱۳۳۹ مجله آینده که وزیر دربار

وقت (حسین علاء) قول داده بود آن را به نظر شاه و ملکه برساند، چنین نوشت:

مراست با همه عیب این هنر بحمدالله

که سر فرو نکند همتم به هر جائی!

«مجله آینده از آغاز کار تاکنون چربزبانی و مزاج‌گوئی نکرده، و هرچه نوشه از روی عقیده و به مصلحت ملک و ملت بوده است. همان طوری که گفته‌ایم در یک حکومت مشروطه میان مصلحت ملت و دولت فرقی نیست و قاعده‌تا هم نباید چنین فرقی وجود داشته باشد مگر اینکه مصلحت را از معنی حقیقی اش برگردانیم که خود این خلاف مصلحت است. مجله آینده هرچه هست همین است که خود را نشان می‌دهد. پشت و رو ندارد. هیچ وقت ممکن نیست برخلاف مصلحت قدمی یا قلمی بردارد.»

ما نمی‌گوئیم در کشوری که چند سال پیش به چشم خود دیدیم پیشه‌وری و دارودسته‌اش به تعزیز بیگانگان چه نشنه و غوغائی در آن بربا کردند، نباید سازمانی برای حفاظت از مصالح مردم و پاسداری از امنیت کشور وجود داشته باشد اما شایسته است که خوب را از بد، دوست را از دشمن، وطن پرست را از وطن‌فروش، و بالاخره مجله و روزنامه را از شبناه فرق گذاشت. حتی سرتیپ درگاهی رئیس مقتصدر شهربانی کل کشور (در زمان رضاشاه) این فرق را می‌گذاشت.... در اوایل آن عصر مأمور کم‌سودایی را برای سانسور چراید معین کرده بودند....

به درگاهی گفتم مقالات سیاسی مجله آینده را کسی باید سانسور کند که بیش از سردبیر سیاسی مجله علم و اطلاع در سیاست و مسائل اجتماعی داشته باشد. اگر چنین کسی را سراغ دارید به من نشان بدهید تا قدمش را بالای چشم بگذارم و حتی سردبیر مجله‌اش بکنم. اما اگر بخواهید مجله‌مرا از غربال تشخیص سانسورچیانی که فهم و سعادت حسابی ندارند بگذرانید، در آن صورت ترجیح می‌دهم مجله را تعطیل کنم تا اینکه تسلیم چنین وضعی پشوم. درگاهی (رئیس شهربانی و سازمان امنیت آن زمان) منطق حرف‌مرا پذیرفت و در آتیه دیگر کوچکترین مزاحمتی برای مجله آینده ایجاد نکرد.... گرچه پس از انفعال او (و آمدن آیینه به جایش) وضع زمانه اجازه نداد انتشار آینده ادامه پیدا کند.

در زمان آشفته‌ای، نظیرن زمان ما، که اعمال جاسوسی و خانه‌خراپ‌کنی در داخل مرزهای هر کشوری در جریان است، چشم و گوش دولت و ملت هر دو باید باز باشد و در پر ابر خطرهای خارجی باید همکاری کنند. نه اینکه دولت بیجهت مزاحم بیگناهان شود یا نویسنده‌گان ایرادهای پیجا به دولت بگیرند. هم آزادی غیر از هرج و مرج و بی‌بند و پاری است و هم امنیت غیر از مزاحمت و سختگیری است. باید کسانی را که

در صلاح ملک و ملت علناً چیز می‌نویسند آزاد گذاشت. اگر چیزی برعکس حقیقت نوشتند باید تعقیب شان کرد. نه اینکه تنها به وهم «سوء اثر داشتن فلان نوشته» مزاحم نویسندگان شد، البته اگر نویسندگانی با خارجیان روابط نامطلوب داشته باشند حقاً باید زیر مراقبت شدید قرار گیرند. ولی به صرف چنین احتمالی روا نیست درباره همگان قصاص قبل از جنایت شود....»

یگانگی ایرانیان دکتر افشار جداً ملتفدار تقویت زبان فارسی در داخل مرزهای ایران و **زبان فارسی** و کسرش آن به اقصی نقاط کشور بود و در این مورد دلایل بسیار معقول و قائل‌کننده هم ارائه می‌داد. او می‌گفت:

«مردمی به صورت یک ملت می‌توانند به بقای خود این باشند که یگانگی داشته باشند، زبان و فکر هم‌دیگر را بفهمند، و دارای آداب و اخلاق و ادبیات مشترک باشند. و گرنه ممکن است از هم پراکنده و به آسانی در موج ملل مهاجم مستهلك گردند همچنانکه تاریخ شواهد زیادی در این مورد به ما نشان می‌دهد. هن قدر افراد ملتی از جهات دیگر با هم یکی باشند، یعنی از حیث مذهب، وحدت تاریخ، آداب و عادات، و جز اینها، اگر زبان هم‌دیگر را نفهمند، تا حدی خود را نسبت به هم بیگانه احسان خواهند کرد. این نقیصه را به هن قیمتی که شده باید رفع کردد.... شاید بگویند غیر از ترکی، زبانها و لهجه‌های دیگر نیز در ایران مرسوم است از قبیل عربی، ترکمنی، کردی، بلوجی، لری، گیلکی، مازندرانی، و جز اینها. پس همه را چگونه می‌توان از بین بردا و تبدیل به زبانی واحد کرد. جواب ما این است که هیچیک از این زبانها جز دوستای اول (ترکی و عربی) زبان یا لهجه‌ای نیست که میان ایران و همسایگانش مشترک باشد تا به نحوی ایجاد خطر خارجی بکند. غیر از دو زبان نخست که یکی سامی و دیگری تورانی است، اکثر زبانهایی که در داخل مرزهای ایران رایج است لهجه‌های مختلف زبان فارسی است. از این بجه است که من عقیده دارم توجه اولیای امور در درجه اول باید معطوف به آذربایجان باشد و سعی شود که با استفاده از وسائل انتشار زبان و فرهنگ - رادیو، مدارس، چناید، مجلات، رسالات، و کتب ارزان قیمت پلکه رایگان - زبان فارسی به اقصی نقاط کشور کسرش یابد و به پایه‌ای برسد که روستائیان و ایلات آذربایجان نیز بتوانند، علاوه بر لهجه ملی، به زبان فارسی صحبت کنند و مطالبی را که به زبان فارسی نوشته می‌شود راحت و آسان بخوانند....

ملحوظه بفرمائید یک نفر خارجی، فرضًا یک ایرانی، که به آمریکای شمالی می‌رود و تبعیت آن دولت را می‌پذیرد، با اینکه از حیث نژاد و مذهب و زبان و خیلی چیزهای دیگر با آمریکائی فرق دارد، بعد از بیست سال چنان از بین آمریکائی می‌شود که عرب عرب نبوده است! و بعد از گذشت یک نسل، بچه‌های او همگی اسامی آمریکائی و آداب و اخلاق آمریکائی دارند و مخصوصاً تعمد دارند که به زبان انگلیسی صحبت کنند. به این ترتیب آنچنان به میهن تازه خود علاقمند می‌شوند که هیچ‌گونه فرقی با آمریکائیان دیگر ندارند.... اما از آن طرف، نگاه کنید به همین تهران خودمان

در مثل مناقشه نیست – و دو نفر آذربایجانی را که یک عمر در پایتخت کشور خود پس برده‌اند در نظر مجسم کنید: اینان به محض اینکه به هم رسیدند چنان به لهجه غلیظ ترکی صحبت می‌کنند که پنداری اصلاً فارسی نمی‌دانند!... و این همان نقیصه‌ای است که باید به تدریج رفع شود..» در مقابل حرفی چنین متین، و منطقی چنین استوار، چه می‌توان گفت؟

تا اینجا بیشتر به تحلیل نظرات اجتماعی و سیاسی و دستگاه قضائی ایران و اختلاف نظر با داور فرهنگی مرحوم دکتر افشار پرداخته‌ایم و حال بدینیست که چند کلمه‌ای هم درباره کارهای اداری و قضائی او و علل و عواملی که منجر به کناره‌گیری اش از دستگاه دادگستری کشور (در اوایل سلطنت پهلوی) گردید صحبت کنیم. در این مورد خوشبختانه شرح جامعی به قلم خود ایشان در دسترس است که تکلیف این بند را بینهایت سهل و آسان می‌سازد. بگذارید چریان ورود دکتر افشار را به تشکیلات جدید قضائی ایران، و دامستان کناره‌گیری اش را از این دستگاه، از زبان و قلم خودش بشنویم:

«.... در سال ۱۹۱۹ (میلادی) هنگامی که علی‌اکبر داور در ژنو و من در لوزان مشغول تحصیل بودیم با چند نفر از دانشجویان مقیم لوزان از جمله دکتر پل کتابچی‌خان، مهندس حسین امین، ابوالحسن حکیمی (پرادر حکیم‌الملک)، اسدالله بهشتی (فرزند ملک‌المتكلمين) نظام‌الدین امامی خوئی (فرزند آیت‌الله امام جمعه خوئی) داود پیرنیا (پسر میرزا حسن‌خان مشیر‌الدوله) و غیره مجمعی داشتیم که در لوزان تشکیل می‌شد. ما پنج نفر اول کیته اجرائی و سه نفر نخستین هیئت تحریریه مجمع را تشکیل می‌دادیم. چون قصدمان دادن کنفرانس‌های درباره ایران و انتشار مقالات و کتابهای درباره کشورمان بود، ترتیبات کار را طوری داده بودیم که در آتیه می‌باشد مجله‌ای هم به زبان فرانسه (و مربوط به مسائل ایران) در سویس منتشر گردد.

ما سه نفر (داور – دکتر افشار – کتابچی‌خان) مأمور تحریر مقالات بودیم. داور چون ساکن ژنو بود هنگام تشکیل جلسات به لوزان می‌آمد و به ما ملحق می‌شد. متأسفانه مجله انتشار نیافت و مجمع ما نیز بهم خورد. فقط داور و من مقاله‌های خود را بعداً به صورت چزوه‌های مستقل در جراید مختلف سویس به چاپ رساندیم.

.... داور مردی بود وطن‌پرست، آزادیخواه، مطلع، ترقی‌طلب، اصلاح‌جو، با شرافت، و رفیق باز هم بود. می‌خواست به ایران خدمت بکند، اما متأسفانه معتقد بود که اگر هدف انسان پاک باشد استفاده از بعضی وسایل ناپاک برای رسیدن به آن هدف اشکال ندارد. بعد که هر دومن به ایران بازگشتم به علت همین اختلاف نظر که با هم داشتیم آبمان به یک جوی نرفت و نتوانستیم به همکاری سیاسی خود که شالوده آن را در سویس دیگر نداشتم ادامه دهیم.

.... راه سیاسی ما در تهران از همان اول سوا شد چون دیدم که مرحوم داور کم و بیش همان روش ماکیاول را پیش گرفته و معروف شعر معتمد‌الدوله

(میرزا عبدالوهابخان نشاط) را چراغ رهنماخ خود قرار داده است که می‌گوید: طاعت از دست نیاید گنبدی پاید کرد در دل دوست به هر حیله رهی باید کرد! اختلاف من و داور وقتی از پرده یرون افتاد که من از یزد (زادگاه خودم) کاندیدای وکالت شدم. دولت در امر انتخابات دخالت نامشروع می‌کرد. در این تاریخ داور برای خود وزنه‌ای مؤثر و مقتدر در دستگاه حکومت شده بود. از او خواستم از مقامات دولتی پیغواهد که در امر انتخابات یزد مداخله نکنند و مردم آن شهر را در انتخاب وکیلشان آزاد بگذارند. داور مخالفت خود را با نظر من به صراحت ابراز کرد و گفت اگر شما وکیل شدید با «جنت‌مکانی» تان چه کنیم! مقصودش از «جنت‌مکانی» اشاره به همان عقاید بنیانی من بود که می‌گفتم برای رسیدن به هدفهای پاک حتماً باید وسائل پاک و پاکیزه بکار برد. با وجود این دوستی شخصی ما تا آخر عمر حزن‌آور وی ادامه داشت. ولی در امور سیاسی و حزبی دیگر مطلقاً همکاری نداشتیم. داور موقعی که وزیر تجارت شد مدرسه عالی تجارت را (که بعداً دانشکده اقتصاد نام یافت) تأمیس کرد و من به عنوان اولین رئیس آن برگزید*. پسها هم که وزیر دادگستری شد من به عنوان مستشار استیناف وارد دادگستری جدید ایران کرد. اما در دادگستری نیز با هم نساختیم. من مطلقدار عدم مداخله دولت در امر دادگستری بودم ولی منحوم داور، به پیروی از همان مسلک ماکیاولیزم که داشت، (به این معنی که برای رسیدن به هدفهای پاک می‌توان از وسائل ناپاک استفاده کرد) اعمال نظر در بعضی کارهای دادگستری را مجاز می‌شمرد. سرانجام، در قضیه‌ای که شرح آن را در پائین می‌دهم روابط اداری‌مان سخت پنهان خورد و من ناچار به ترک دستگاه دادگستری شدم. خلاصه قضیه از این قرار بود:

در شعبه‌ای که من عضو آن بودم دعواهی مطرح بود که مقامات بالاتر نظر خاصی درباره صدور حکم داشتند. چون احساس کردند که رأی من قابل نفوذ نیست تصمیم گرفتند شغل را عوض کنند و از شعبه‌ای به شعبه دیگر منتقل سازند. اما چون نمی‌خواستند که با تغییر دادن تنها یک قاضی، قضیه را علنی کنند، مقامهای یک‌عدد از مستشاران استیناف را میان خود آنها تغییر و تبدیل دادند. همه زیر بار این تغییرات رفتند منجمله دکتر احمد خان متین‌دفتری که بعدها وزیر دادگستری هم شد. متأسفانه جز من کسی اعتراض نکرد. من، علی‌رغم حکمی که برای تعویض شغل صادر شده بود، به استناد ماده ۸۲ قانون اساسی، خود را هنوز مستشار شعبه‌ای می‌دانستم که در آن بودم و به شعبه جدید که ابلاغ آن صادر شده بود نرفتم. داور از من رنجید ولی یوسفیه دولستان مشترک سعی کرد که من رام و آرام نماید. چون مطلب به نظرم حائز اهمیت اساسی بود قبول نکردم و ترجیح دادم که از وزارت دادگستری بکلی کناره‌گیری کنم. داور برای اینکه عمل خلاف قانون اساسی خود را موجه قلمداده

* مرحوم دکتر افسار چندی هم در مدرسه عالی علوم سیاسی تهران (دانشکده حقوق و علوم سیاسی امروز) به تدریس تاریخ دیپلماسی اشتغال داشت.

کند و بعدها هم دستش برای تغییر قضات باز باشد، اصل ۸۲ قانون اساسی را بوسیله مجلس تغییر داد و با همین عمل استقلال قضات را از بین برد و دستگاه دادگستری را هم متزلزل ساخت....» (سیاست اروپا در ایران - پخش خسایم - ص ۶۴-۶۵)

جهانگرد وارسته - دکتر افشار از آن گروه مردانه بود که همیشه می‌خواهد سفرهای دور و دراز فرهنگ و آداب و رسوم سایر ملل جهان نیز آشنا گردد.

به همین دلیل، در طول حیاتش سفرهای گوناگون به نقاط مختلف گیتی انجام داد بی‌آنکه مسحور زرق و برق حیات در مغرب زمین گردد یا اینکه سکونت در خاک پیگانگان را بر زندگی در کشور خود ترجیح دهد. او خود در این باره چنین می‌نویسد (گفتار ادبی - جلد دوم - ص ۲۹-۲۸):

«... گرچه در مدت تحصیل در اروپا، سفرهای گردشی بسیار در سویس و آلمان انجام داده بودم، اما سفرهای ملوانی ام به دور جهان، به حقیقت پس از پایان دوره تحصیلی شروع شد.

چون به ایران بازگشتم در مهران اقامت گزیدم. آن موقع راههای زمینی به اروپا باز یا آسان نبود. مسافری که عازم اروپا بود یا می‌باشد پهنهای روسیه و لهستان و آلمان را با راه آهن در توردد تا قدم به خاک بلژیک و فرانسه و سویس بگذارد یا اینکه با کشتی از راه بیمهشی، اقیانوس هند، کانال سوئن، و مدیترانه، به اروپای غربی برسد. علاوه بر مسافرها مکرر به هند و اروپا که بیشتر برای گردش یا معالجه بوده است، چندین سفر درازمدت، به طول چند سال، برای سیاحت در پنج قاره دنیا کرده‌ام که مسیر آنها را اجمالاً شرح می‌دهم.

۱- خطمسیر سفر نخستین به سوی اروپا: ایران - قفقاز - روسیه - اتریش - مجارستان - سویس - آلمان - هلند - انگلستان - فرانسه - عدن - هندوستان - عمان - مسقط - بحرین - ایران.

۲- خطمسیر ملوانی دوم (مقصد اصلی: آمریکای شمالی): ایران - هندوستان - سنگاپور - چین - شانگهای - ژاپن - جزایر هاوائی - آمریکای شمالی - آلاسکا - کانادا - انگلستان - هندوستان - ایران.

۳- خطمسیر مسیر ملوانی سوم (به سوی آسیا، افریقا، اروپا، و آمریکای شمالی): ایران - هند - مصر - یونان - جزیره سیسیل - ایطالیا - سویس - آمریکای شمالی - کانادا - سوئد - نروژ - فنلاند - دانمارک - آلمان - هلند - لوکزامبرگ - بلژیک - فرانسه - اسپانیا - جزایر باله‌آر (مازوکار - میتوکا) - پرتغال - ملتهج - مراکش - الجزایر - تونس - یونان - قبرس - لبنان - سوریه - اردن - عراق - کویت - ایران.

۴- خطمسیر سفر ملوانی چهارم (مقصد اصلی: مکزیک و آمریکای مرکزی و جنوبی): ایران - سویس - فرانسه - جزیره کرمن - اسپانیا - جبل الطارق - پرتغال -

جزایر کاناری - ونزوئلا - مکزیک - گواتمالا - هندوراس - السالوادور - نیکاراگوئه - کوستاریکا - پاناما - کلمبیا - اکوادور - پرو - بولیویا - شیلی - آرژانتین - اوروگوئه - پاراگوئه - پریزیل - سویس - ایتالیا - یوگسلاوی - یونان - ترکیه - اسرائیل - قبرس - لبنان - ایران.

۵- خط‌سیر سفر پنجم - (به سوی دریای کارائیب و جزایر آنتیل): آنتیل‌های بزرگ (کوبا - جامیکا - هائیتی - پورتوریکو)، آنتیل‌های کوچک (بارابادوس - تباکو - ترینیداد - مارتینیک - گوادلوب).

۶- خط‌سیر سفر ششم (اروپای مرکزی و غربی) که قسمی از آن را به اتفاق دو تن از فرزندانم سیاحت کردند: سویس - فرانسه - موناکو - انگلستان - ترکیه - مناطق چسبیده به قطب شمال - اسپانیا - ایتالیا - سان‌مارینو - اتریش - لیشتن اشتاین.

۷- خط‌سیر سفر طولانی هفتم (مقصد اصلی: آسیای جنوب شرقی و خاور دور): ایران - سویس - مصر - پاکستان - سیلان - سیام (تایلند) - ژاپن - جزیره فرمز - جزایر فیلیپین - استرالیا - نیوزیلند - اندونزی - ویتنام - کامبوج - برمه - هند - نپال - کشمیر - راجه‌نشین‌های واقع در دامنه هیمالیا - افغانستان - ایران.

۸- خط‌سیر سفر طولانی هشتم (مقصد اصلی: قاره افریقا سیاه): سویس - افریقا جنوبی - زامبیا - رودزیا - تانزانیکا - کنیا - اوگاندا - جبو - عربستان سعودی (مکه) - عراق - کویت - ایران.

از این قرار اگر بگوییم که مرحوم دکتر افشار یکی از محبوب‌ترین و جهاندیده‌ترین فضلای ایران در عرض قرنها اخیر بوده است، بیگمان سخن به اغراق نگفته‌ایم.

* * *

وصف خصوصیات، مکارم، و اعمال محمود منحوم دکتر محمود افشار را می‌توان تا حد یک کتاب قطور ادامه داد ولی چنین کاری از عهده این مقاله که بیشتر به منظور بر شرمندن خدمات فکری و قلمی و سیاسی و فرهنگی آن مرحوم نوشته شده مساخته نیست و قلمی بهتر و فرصتی وسیعتر لازم دارد. کوتاه کنیم سخن را:

در ۲۸ آذرماه امسال (۱۳۶۲) مردی از میان ما رفت که قدرش، در زمان حیاتش، آنچنان که باید و شاید شناخته نشد و این شاید معلول روحیات و خصایص فطری خودش بود که از تظاهر و خودنمایی سخت اکراه داشت.

مردی بود که به ایران و فرهنگ ایرانی عشق می‌ورزید و حفظ و گسترش زبان فارسی را که نشان والای قومیت ایرانی است فریضه خود و هموطنانش می‌دانست. مردی بود که تقریباً تمام اموال و دارائی خود را که از برکت این آب و خاک به دست آورده بود، به حکم آن شعر معروف که می‌گوید:

چو این مایه ز دریای بیکران گیرم دوباره عرضه به دریای بیکران دارم
برای فرزندان این آب و خاک و حفظ مفاخر فرهنگی کشورش وقف کرد. مردی بود که به اصول و عقاید بنیانی خود ایمان داشت و شهرت و مقام را تا آنجا که مغل این

اصول نبودند می‌پذیرفت ولی در اولین اصطکاکی که میان «پرنسیپ» و «مقام» پروز می‌گرد، مقام را دور می‌انداخت و پرنسیپ را نگاه می‌داشت. (و این صفت بارز خود را دوبار – یک بار در اختلاف نظر با دوست قدیمی اش مرحوم داور، به قیمت از دست دادن مقامی مهم در وزارت دادگستری – و یار دیگر در مبارزه با دوست و همکلام قدیمی اش در لوزان، جمال حسنوتارای، که منجر به کناره‌گیری اش از مقام معاونت وزارت فرهنگ شد – عمل نشان داد).

مردی بود آزادیخواه که به اصل آزادی بیان و قلم احترام می‌گذاشت و تشویق گویندگان و نویسنده‌گان را که پیرو همین اصل بودند فرض ذمہ خود می‌دانست.

مردی بود روشنفکر که برای نویسنده‌گان، روشنفکران، و فرهنگ‌دوستان این کشور، «آینده»‌ای تأمین کرده بی‌آنکه دیناری اجر مادی از این رهگذر انتظار داشته باشد. در یک کلام: مردی بود بزرگوار، بلندهمت، بخشندۀ، با ایمان، صاحب‌نظر، وطن‌پرست، از آن‌گونه مردانی که نام نیکشان، و ارزش آثارشان، به احتمال قریب به یقین از گزند حوادث روزگار مصون خواهد ماند. چه خوش گفته مرحوم دولت‌آبادی (حاج میرزا یعیی):

ما می‌رویم و کس نتواند دگر به دهر ما را به چشم خویش بیند مگر به خواب
ما می‌رویم و در پی ما آید این جهان یاهرچه خیل و شر که مراوراست، باشتاب
تا روزگار هست همین ماجرا بوده یک قوم در ذهاب و دگر قوم در ایاب
باید چو می‌رویم بماند به روزگار از ما به یادگار کتابی علی‌الحساب
باشد که در کشاکش ایام بهره‌ای صاحبدلان دهر بگیرند از آن کتاب
روان پنیادگذار آینده شاد پاد.

گزیده چند نامه

در چاپ نامه‌ها رعایت ترتیبی خاص نشده است مگر تا حدودی حفظ ترتیب وصول آنها. از درج نامه‌هایی که فقط جنبه تسلیت داشت خودداری شد.

هفته گذشته مجله آینده به دستم رسید (شماره آبان و آذر ۱۳۶۲) و با خواندن مطلع زیر عنوان «دریغ» بر خود لرزیدم و متوجه شدم که یار دیگر «بر حال ادب باید گریست». نمی‌دانم چه بنویسم و چه بگویم و چگونه تأثرات و احساسات را در سوک بزرگی که برای شما و برای همه مایش آمده شرح دهم. مصیبت از دست دادن پدر مصیبتی است دردناک و جرمان‌ناپذیر و اگر این پدر از نظر اجتماعی و معنوی مایه افتخار و سربلندی و سرافرازی باشد دردناکتر و جرمان‌ناپذیرتر و هرگاه پدری باشد که نام و آثارش متعلق به تاریخ و فرهنگ مملکت و ملت باشد مرزهای مصیبت فراتر از حد تحمل فرزندان و بازمائدگان و تسلی‌ناپذیر خواهد بود. ولی شاید همین عام بودن مصیبت که طبعاً سوکی را از درجه خصوصی به مرتبه عمومی می‌رساند و موجب تقسیم و توزیع و تعیین درد و تأثر می‌شود تا حدی از سنگینی و تحمل‌ناپذیری یار اندوه و رنج بکاهد. این مصیبت نیز که مایش آمده است از همین قبیل مصائب محسوب می‌گردد. شما پدری بزرگوار و مهربان را از دست داده‌اید و بنده و امثال بنده از سایه دوستی بزرگ و مرشدی گرانایه و مشفق محروم شده‌ایم و فرهنگ و تاریخ و ادب ایران مدافعی نسته و وطن دوستی عاشق و رهروی خستگی‌ناپذیر را از دست داده است.

شاید شما... توانید و نخواهید چنانکه باید و شاید به ابعاد شخصیت آن بزرگ بخصوص در زمینه اخیر یعنی حق که به گردن فرهنگ و ادب ایران از جنبه‌های اساسی و پیویادی (نه فیل و قل لطفی و تفاصلات تحلیلی) دارند توجه نشان دهید، ولی بنده که از دیرباز بطور غیر مستقیم و در میتوان اخیر زندگی ایشان مستقیماً با آثار و فعالیت و کوشایی و پویایی باور نکردنی و خصال اخلاقی و معنوی مردانه و ستایش‌انگیزانشان در حد حوصله پیش و تشخیص خود آشناشی داشتم می‌توانم عرض بکنم که چنان صفاتی، یعنی ثبات و عدم انحراف عقیدتی و شہامت و جسارت و «یک‌دندگی» در اشاعه و پاسداری فرهنگ و ادب و تاریخ ایران و وحدت این مرز و بوم تاریخی و گهنسال، کمتر سراغ دارم یا اصلاً در روزگار خودمان (جز مواردی بسیار محدود و انکشت‌شمار) سراغ ندارم. سنجش و مقایسه این خصلت نادر و نایاب با شیوه بسیاری از نامداران دانش و ادب و تحقیق که با همه ثبات قدم و استواری عقیده و اندیشه بهر حال، در نشیب و فراز راه زندگی و خدمت فرهنگ و اجتماعی به اقتضای شرایط متفاوت و متنوع روزگار، از تغییر و تجدید و تخلیط روش و سیلقه و انحراف (البته با زیرکی و ابهامی که زینتۀ عالمان و از هنرها شناخته اهل قلم و اندیشه است و «همکامی با اوضاع زمان» را با «پیش‌بینی مصالح آمیز و آینده‌های مفروض» جمع دارد) مصنون تمامده‌اند و ادارم می‌سازد که در این سطور که به یادشان.... می‌نویسم مرآتب تعظیم و احترام قلبی خود را به عنوان یک دوست کوچک بی‌غرض و یک ایرانی ساده در براین نام و یاد و روان آن دوست بزرگ از دست رفته تاکید نمایم. یاد آن ذوق‌نوون رهنمون که در تاریخ و سیاست و ادب و فرهنگ صاحب‌نظری کمنظیر و در استواری قدم و قلم و اندیشه بی‌بدیل بود خجسته و روانش شادباد....

دکتر منوچهر مرقصوی (تبریز)

آینده نامه استاد دانشمند دکتر منوچهر مرقصوی سپاسنامه‌ای است از زبان مردم حق‌شناس و ایرانپرست آذربایجان نسبت به افکار و عقاید مردمی که در همه عمر اجتماعی خود حس آذربایجان‌پرستی و عقیده می‌سازی ملی را که مبتنی بر یک اندیشه تاریخی بود در مورد آن سرزمین بی‌وقه و تغییر ترویج می‌کرد.

* * *

... «می‌نمایند در جهان یک قار مو کل شاء هالک الاوجبه
فایعه‌ایست بزرگ وزیان حال در این مرحله لال‌امست! پدری میریان از میان خاندان شما از این جهان
فانی رخت‌بر بسته و دوستی بسیار گرامی از دست ما رفته، از عالم خالک‌جسته و به عالمیاک پیوسته است، و
نمی‌دانم چگونه به جناب‌عالی و عموم افراد آن خانواده ماتمیزده تسلیت عرض کنم که خود نیز شریاک
این غم بوده و هستم...»

نه آن دریغ که هرگز به در رود ازدله... نه آن حدیث که هرگز بروون شود از یاد
پدر شما شیفتۀ زبان دری و فریفته پیرایش و گسترش آن بود. هزار شکر که از آن دانشمند
سخندان آثاری جاویدان به جای مانده است مانند کتاب سیاست اروپا در ایران و مقالات و موقوفات
و منظومات و مجلدات افغان‌نامه و مجله ارزش‌آینده... همه و همه گواهی صادق و روشن بر
عشق‌ورزی آن مرحوم به آزادی و آزادگی و استقلال و پیوستگی کشود کهنه سال‌ما از دست‌اندازیهای
دول بیگانه بود...»

علی‌باشا صالح

... عبارات پشت جلد شعاره‌های ۸ و ۹ آینده بنده را تکان داد زیرا قریب به یک ماه قبل
در خدمت روانشاد گرفتار آقای دکتر افشار بودم و از میربانی‌های ایشان سپاسگزاری کردم. باری
در گذشت آن استاد بزرگوار مایه تأثر و رنجوری بنده شد. خدا ایشان بی‌امرازاد...
نجیب مایل هروی (مشهد)

... از خبر در گذشت فقید سعید و عالم محقق کم نظری... متأثر و اندوهناک شدم... نیکبخت زیست و نیکبخت رفت. با عمری پر برکت و یادگارهایی ماندنی و گرانقدر، رحمة الله عليه رحمة واسعة...

علی اصغر فیضی

... او مرد دانش و سیاست و سرمایه ملی و اجتماعی بود. فقدانش به راستی مایه حسرت و ملال است...

دکتر منوچهر رفیعی

... جامعه ادبی ایران یکی از ارزش‌ترین و گرانایه‌ترین اعضاء خود را از دست داد... داود ارفعی (مراگه)

... پدیده است نام نیک چنین شخصیت ارزشی و گرانقدر با آن همه آثار جاودانه در جامعه و خاطر دوستدارانش همیشه زنده و باقی خواهد...

سیدعلی میرنیا (مشهد)

... در گذشت دالشمند و مورخ و سیاستمدار بزرگ را تسلیت عرض نموده... مرگ چنین خواجه نه کاری است خرد...

علی نصری

... نظیر او مردی با آن جامعیت ذوقی و علمی و فضائل و سجایای انسانی در کرم و گذشت و فتوت و وطن‌خواهی و مردم‌دوستی در زمانه ما چنان کم اند که گویی کبریت احتم است... هرچه کرد بجا کرد. خوب کتاب نوشته و کتاب خوب نوشته. مجله‌اش در بین اهل فضل محل رفیع و مقام متین یافت چنانکه از مأخذ قاریع و ادب به شمار آمد... و از امکانات مادی که داشت هم خود بپرس گرفت و هم به مملکت بخشیده، صاحب دولت خسیس طبع به فطرت گدا نبود که مصداق این سخن سعدی قرار گیرد که در گلستان فرمود: سیم بخیل وقتی از خاک به در آید که خود وی در خاک رود و آن همه که گفتیم هم عقل و خرد می‌خواهد و هم توفیق و تائید... من بنده از آثار آن بزرگوار در مراحل مختلف عمر سود بسیار جسته و بپرس مندی تمام یافته‌ام و این قطعه ناقابل که در تازیع وفات او ساخته‌ام چیزی در حد و حکم ادای دین است و سپاسگزاری از آن بپرس مندیها و سودجسته...

منوچهر قدسی (اصفهان)

... در گذشت شادروان دکتر محمود افشار که عمری را در راه خدمت به فرهنگ ایران سپری نمود باعث نهایت تأسف و تأثر اینجات بگردید.

علی مشار

ضمن وصول دو شعاره اخیر مجله آینده با کمال تأسف دریافت که دکتر محمود افشار از غوغای زندگی رهیده و به آرامش و عافیت ابدی پیوسته است. سعادتمند کسانی که چون او با سربلندی بزیند و با آرامش در گذرند. خدایش رحمت کناد که خوش زیست و خوش رفت....

شاپور والیبور

... دو روز پیش خبر بسیار اسف‌انگیزی را در پشت مجله آینده خواندم و آن از دست رفتن گنجی از علم و دانش بود... و از دست رفتن چنین کسانی برای اهل معرفت بسیار غم‌انگیز و ناگوار است زیرا ده این روز گاری که هیچ کس یا لااقل کتر کسی جز به گرد گرد داراییها می‌نگرد پس به قول مرحوم مجتبی مینوی کسی نمی‌تواند حتی یک لغت هم بیاموزد زیرا شماره تلفنها جانی در مغزها خالی نگذاشته است...

دکتر عبدالمحسن مشکوک‌الدینی

... در گذشت بنیانگذار مجله آینده را که ضایعه‌ای بزرگ برای زبان و ادب فارسی و فرهنگ ایران به شعار می‌رود... تسلیت می‌کویم.

جلال خالقی مطلق (آلان)

... در پست نقاوت عارضه بیماری، از رحلت پدر ارجمند شما و استاد دانشمند خود باخبر شدم... فیاضی به تأیید و تاکید نیست که از این خبر محنت اثر، تا چه پایه و مایه، افسرده‌دل و آزرمده‌خاطر شدم.... بهتر از هر کس، از روابط معنوی و سوابق روحانی ما وقوف داشتید و از میزان لطف و محبت و مرحمت و مکرمت او پمن و درجه ارادت و اخلاص و اعزاز و احترام من به او آگاه و باخبر بودید. او بر من حق تعلم داشت و من به او دین تلمذ داشتم و ریشه محکم این سابقه‌کهین، با مرور زمان و گردش روزان و شبان، قوی و محکم و کشن و سبیر شده و از تدبیاد خزان و سردی زمستان فتوت و سستی نیافته بود...

اما، آنچه این مصیبت را هائل‌تر و دردناک‌تر سازد این است که در چنین عصر و زمانی که حرمت و حراست فرهنگ بزرگ و سترگ ایرانی اسلامی و زبان فن و بامنگ دری و شعر و ادب قدیم و قویم پارسی به نگهبانی و پاسداری مؤکد و مستمر نیازی میرم دارد، چنین حارسی غیور و چنین حامی جسور از میدان مبارزه به کنار رفت و پنهان نبرد را تپی و خالی گذاشت! دردا و فوسا! گنجور پهلوانی که این خزانه محتلى از سیم و زر و این گنج آکنده به در و گوهر را، با دل و جان و از بن دندان، همواره پاس می‌داشت و دمی تنها و رها نمی‌گذاشت و به یاری آنچه در دل و دماغ زود و نیرو داشت برای ترویج و تبلیغ فر و شکوه و رونق و آبروی فرهنگ و شعر و ادب و دانش و هنر و فلسفه و تاریخ میهن کرامند خود می‌کوشید، دیگر در میان ما نیست تا با «آینده» نکری و گذشته‌نوازی و طرفه‌کاری و هنرپردازی خود، به هر ماه و به‌هرسال، به این گنجینه گرانباز گوهری شاهوار بیفزاید!!

آن چراغ فروزان هدایت که به دور و نزدیک نور می‌پراگند و روشنی و گرمی می‌داد و گستاخان را راه می‌گشود و مقصد می‌نمود، خاموش شد!!

آن درخت هاییون مکرمت که خستگان و مائدگان را در سایه جانپرورد و آرامش‌بخش خود جان می‌داد، از دل خاک زیسته بگسلاید!!

آن چشمۀ جوشان و خروشان معرفت که با زلال خود تشنگان را سیراب می‌ساخت، از فیضان بازماند و بخوشید!!....

دیگر چه بنویسم که بیش از ایتم یارای توشن نیست!... عاشق سعیدا و مات سعیدا. تمام حوصل ما زین دو وزره عمر این است، که آفرین پریم از زمانه یا نفرین!....

... ارادت مخلص به ایشان ارادت مرید و مراد بود، مرادی که یک عمر مظیر وطن پرستی و صداقت و صفاتی محض و عاشقی خستگی‌نایذیر به فرهنگ و تمدن ایران‌زمین بود... دکتر حسین داوودی (پاریس)

... زاد آن بزرگ‌گرد تازه گذشته و خادم علم و ادب و انسانیت را ادامه دهید...

سیامک گیلک

... در گذشت دانشمند نیکوکار و مرد خدای... که عمری را به نیکنامی گذرانید مایه ناسف و تاثر عمیق گردید و من نیز مانند هزاران هزار دیگر خود را در غم بزرگ شما شریک می‌دانم...

دکتر حسین لخی

... در گذشت بزرگوار و استاد نامدار... را تسلیت می‌کویم...
احمد گلچین معالی (مشهد)

... در گذشت بیانگزار مجله آینده برای ایران و آن که ایرانی بودن را مایه فخر منشاست سوکی دزدنه و جرمان نایدیر است. روانش از بخشناسی ایزدی شاد و پر فروغ و یادش جاودانه باد...

فریدون نوزاد (بابلسر)

... شکفتانگیز است که در سالهای اخیر من باید شاهد رختبر بستن بسیاری از درهای فرهنگ و زبان و ادب فارسی باشیم در حالی که کشور ما شاید توانسته باشد جانشینی شایسته‌ای برای آنها تربیت کند....

سرووش تجلی بخش (آلغان)

... امروز صبح اتفاقاً مجله آینده دوره چهارم (بهمن-اسفند ۱۳۳۸) را مطالعه من کردم. آن شادروان در سوک دوست عزیز چند سطری در آن شماره در ۲۳ نوامبر ۱۹۵۹ تکاتنه بودند که عیناً یادداشت می‌کنم.

«آری زندگانی سراسر مبارزه با مرگ است، عارضه‌های گوتاگون، حادثه‌های جوانان و بیماری‌های پیران، همه مراحل این جنگ و گرین است. در پایان هم فیروزی با اوست و مرگ آخرین شکست برگشت نایدیر است که به انسان من رسند، اند بلای سخت پدید آید فر و بزرگواری و مسالاری»

علی باقرزاده - بقا (مشهد)

... از شنیدن خبر تأسف‌آور فوت... بیشادگذار مجله آینده که عمری را در خدمتگزاری به کشور و مطبوعات گذرانده‌اند بی‌اندازه متأثر گردیدم و خود را از هر لحظه شریک غم و اندوه من دانم...

دکتر محمدعلی مولوی

... آن بزرگوار چهره‌ساز آینده بود. او همراه دو خمیر آینه آینده‌اش تابناک و قابنه است...

رمضان عطائی

... در گذشت مرحوم... برای فرهنگ این مرز و بوم که آن مرحوم یکی از خدمتگزاران بارزش بود یک فاجعه امندانگیز است که جای خالی او به این زودی پر نخواهد شد. از شمار دو چشم یک تن کم - وز شمار خود هزاران بیش... نام نیکش بر تاریخ فرهنگ و خاندانش یا ابد خواهد درخشید...

محسن صدیقی

... مرگ پدر بسیار دردناک است و اگر پدر، پدری چون دکتر افشار باشد باید فریاد دریغ به آسمان زسانید که ایران من در از نسلی برگزیده، انسانهایی که فرهنگ‌ملی را حرامت و درانت و نعایندگی می‌کردند تهی شود. نعی‌دانم این غم و محبت بزرگ را چگونه توجیه کنم.

احمد الواری

... خبر در گذشت... بسیار اندوه‌گین ساخت نه تنها از آن حیث که آن که از میان دفعه است پدر شماست بلکه از این لحظه که آن مرحوم مت بسیار بزرگی بر همه مردمان کتابخوان کشور ما دارد و کسانی که با دوره اول «آینده» مأمور بوده‌اند بیگمان فراموش نگرداند که با چه اشتیاقی چشم به راه هر شماره آینده بودند و با چه شوق و ذوق مجله را می‌خوانند...

دکتر محمدحسن لطفی (آلغان)

... در گذشت او را که فقدانش ضایعه‌ای است بس بزرگ و غیرقابل جراث برای جامعه فرهنگ ایران تسلیت عرض نموده...
دکتر اکبر اصغری تبریزی (اصفهان)

میهن ما یک دوست بزرگ خود را از دست داد. مردی که عاشق ایران و فرهنگ ایران بود و به هرچه که به ایران تعلق داشت عشق می‌ورزید. برادران افغانی ما را هم به خاطر هم زبان و فرهنگ و سنن دیرین و مشترک عاشقانه دوست داشت و از هرچه بیوی بیگانگی می‌داد برعی و بیزار بود.

متاسفانه ما یزدیها همشهریان او کمتر او را شناختیم. او تمام قلم و زبان و ادب ایرانی از مقدونیه تا اقصای هند را در قلب خود داشت. بنابراین یزد که فقط نقطه‌ای در این پنهان است نمی‌توانست خودی بنماید....

حسین بشارت (یزد)

... این هم شمع فروزان دیگری در عالم ادب و فرهنگ ایران بود که به خاموشی گرفتید...
دکتر عیسی فیاض ابراهیمی (کرمان)

... به همه کسانی که با تحقیق و کاوشگری سروکار دارند این ضایعه اندوهبار را تسلیت باید گفت... در سوک بنیادگذار این مؤسسه گسترده فرهنگی رساله‌ها باید نوشته و یادنامه‌ها منتشر ساخت....

دکتر محمد شفیعی (اصفهان)

... رحلت مرحوم والد از ضایعات علمی و فرهنگی ایرانی و از ثلثات خیرات و میراث اسلامی بود. خداوند متعال آن بزرگوار را به یاداش اعمال خیر جزای خیر دهداد....
کریم امیری فیروزگوهی

... دکتر افشار از خادمان ایران بود. خادمی بی‌هیاهو که با عشقی بزرگ به خدمت این آب و خاک پرداخته بود. او برخلاف مدعاوین دزوغین، وطن‌پرستی نموده بود و این را نه در اشعار که در عمل و در سراسر عمر پربار چون درسی به تاگردان پیمار خود آموخت. دکتر افشار سبب تیز روزی ملت ما را پراکندگی و تجزیه، و وحدت و یگانگی را پادشاه آن مندانست و خود سخت برای اتیام این جراحتها و درمان این دردها می‌گوشیده. اگر روزی قرار پاشد بیوندهای گسته را استوار کنیم که به نظر من برای ادامه حیات چاره‌ای چز این نداریم و وحدت طبیعی و تاریخی بین دوستان را در این منطقه پر آشوب جهان پر فرار گنیم باید به راه آن مرد بزرگ برویم. روشن شاد و یادش گرامی باد...

فضل الله امینی (اراک)

... فقدان صاحبان قلم و اندیشه که عمر و زندگی خود را وقف خدمت به جامعه نموده‌اند ضایعه‌ای است جبران نایدیز و مصداقی است بر مفهوم این بیت که از شمار دوچشم یک تن کم - و ز شمار خرد هزاران بیش...

محمد لزمان فراست (باپل)

... آن بزرگمرد عمری به نیکنامی به سر برد و یادگارهای گرامی‌بایی از خود به یادگار گذاشت. خداوند او را غریق رحمت گند...

پرویز فائل خالنفری

... نویسنده پرقدرت «افغان‌نامه» و «گفتار ادبی» بر همه فرهنگیان و دانشپژوهان فارسی‌زبان حق پدری و استادی دارند. ماتم آن بزرگمرد ادبی و مورخ فاصله دوستان و علاقه‌مندان افغانی دیار را نیز سوکوار نموده است. «مرگ جنان خواجه نه کاری است خرد». عبدالکریم تعنی (افغانی)

... بهتر می‌دانید همه کسانی که در این شصت و چند سال اخیر قلم به دست گرفته‌اند شاگرد آن بزرگ مرد بودند و بحق استاد بر گردن همه آنها حق پدری و استادی داشند. پس هر کس که خواندن و نوشتمن می‌داند در این مصیبت بزرگ با شما شریک است...

احمد سعیی (شنا)

... می‌گویند هر کس به اندازه سی تایی مطالعه به صفحات کتابهای کتابخانه بیفزاید نامش تا ابد به یادگار خواهد ماند. قام دکتر افشار همواره جاودان خواهد بود.

جمشید صداقت‌کیش (شیراز)

... استماع خبر در گذشت پدر قان که عمر پرپر کشان را در زاده اعتلای فرهنگ و ادب ایران زمین گذرانید قلب دوستداران و ارادتمندان را افسرده و ملول ساخت. فرهنگ ایران زمین یکی دیگر از خدمتگزاران صدیق خود را از دست داد...

یوسف محسن اردیلی (زنجان)

... اما من باور ندارم که دکتر محمود افشار از بین ما رفته باشد حقاً که «مرگ چنین مرد نه کاری است خرد». بلی او زنده به دولت جاوید عشق است. عشق خدمت بی‌زیا و عاشقانه و نشر و اشاعه علم و ادب و معارف این آب و خاک و عشق به ایجاد تأسیسات خیریه فرهنگی و اجرای موقوفات و صدقات جازیه... پس نمیرد آن که دلش زنده شد به عشق....

دکتر علی فاضل

... خدایش رحمت کند که عمری به فرهنگ این کشور خدمت کرد... یکی از کتابهای خود را برای جناب ایشان ارسال داشته بودم و در پاسخ نامه‌ای برای من فرمودند که به یادگار ضبط کردم. اینک فتوکپی موقمه ایشان را... می‌فرستم. یقین دارم با دیدن خط ایشان شاد خواهد شد. زندگی جز خاطراتی بیش نیست...

دکتر شخص‌الدین امیرعلانی

... عمری را با بزرگی و مناعت و شخصیت گذراند و نیز خدمات ذی‌قیمتی به ادب و فرهنگ و تاریخ این کشور نمود که باعث افتخار خانواده خود و ایرانیان و ایران خواهد بود.

منوچهر صافی

... در گذشت... آن فریخته مردی را که با پرتو اندیشه والای خود در احیای مادر فرهنگ این مرز و بوم تا واپسین دقایق حیات دمی از پای نیست و پرتو افشاری کرد... تسلیت می‌گوید... حسن عاطفی (کاشان)

... یکی از مفاخر ادب کشور که متعلق به شیراز بود رخت از جهان بربست...

دکتر عبدالحسین جلالیان (بزد)

... هفته پیش از فوت این مرد بزرگوار که به جامعه مطبوعات ایران و فرهنگ ایران حق بزرگی دارد به توسط دخترم وفا آگاه شدم. خدایش بی‌امرزاد که بیوسته منا خدمات مفید بوده است. مگر نه این است که در روزگار... امروز «آینده» اوست که... جراغ فرهنگ ایران و زبان فارسی را در ایران روشن نگاه داشته است...

دکتر جلال متینی

... در گذشت صوری و مادی چنین وجودهای گرانایه از بعد معنوی و بقای نام نیک و روح شاد و جاوید آنها چیزی نمی‌گاهد زیرا آثار نظم و نثر و کتابهای گرانقدر تاریخی و ادبی و موقوفات آن مرد بزرگ در جریدة عالم جاودانه است. هرگز نمیرد آنکه دلش زنده شد به عشق/تمن است بر جریدة عالم دوام «او».

بدالله عاطفی کرمانشاهی (کرمانشاه)

... تبا موضوع جدی زندگی پس از صدور منشود بازگشت و دریافت فرمان عزل پیوستن به ذکرگذشتگان است...
دکتر احمد آزیر

... شما تبا پدر بزرگوار خود را از دست ندادهاید بلکه سایه یک داشتند و مورخ نیز از بالای سر شما برداشته شد و اندوه دوگونه و دوباره نصیب شما شد. اما به نظر من این اندوه نیست که تبا به شخص شما و به دیگر متعلقین آن مرحوم رسیده است بلکه همه افراد که از آن درخت دانش و آن چشمۀ فضل پیرامند بوده‌اند در این غم شما شریک و سهیم‌اند و این ضایعه را ضایعه علمی می‌دانند. هرچند من آن مرحوم را بالمتافه نمی‌شناختم اما از روی آذار علمی ایشان ربط و تعلق غایبانه در میان ما استوار بوده است. در این مورد کافی است اشاره به ترجمه و نشر مکاتبه و شعر مایبن آن مرحوم و علامه محمد اقبال لاهوری شود که نخست من آن را در یک مجله پاکستانی چاپ کرد و بعداً ایشان عین آن مقاله را در آخر «افقان نامه» (جلد سوم) کلیشه کردند....

عارف نوشی (راولپنڈی-پاکستان)

... پیش خود گفتم که حتی داشتندترین و عاقل‌ترین و عاقبت‌اندیش‌ترین آدمیان که صدھا بار و گاهی شاید هزارها بار از مردن و رفت و عدم و پوسیدن و فراموش شدن و خاک شدن و از میان رفتن سخنان بسیار بامعنی شنیده و خوانده است و چه بسا خودش هم درباره همین موضوع حرف‌پایی بامعنی زده است و سخنان پامن و حکیمانه نوشته است و حتی گاهی اشعار شیوا درباره بی‌معنی بودن دنیا و عمر و کارهای است و ابلهانه آدمیان ساخته است و به چاپ رسانیده و با دلخ و شوق منتشر ساخته است ناگهان قب عارضش می‌شود و پستری می‌شود و چشم‌بایش نیم‌بسته می‌شود و قوه تشخیص ضعیف می‌شود و چندروزی کران و اطرافیانش به معالجه و مداوای او می‌پردازند و وعده‌های دروغ به او می‌دهند و به او می‌کویند الحمد لله امروز حالتان خیلی خیلی پیش است و ناگهان تمام آثار رفتن در بیمار آشکار می‌گردد و تا اطرافیانش بفهمند که کار تمام شده است و مريض از مرض و درد و فکر و آن‌همه جمیع و تفریق‌ها و دخل و خرجها و امیدها و حسابها و تبعیض و حب‌ها و پیش‌بینی‌های گوتاگون و آندیشه‌های خوب و بد (و مخصوصاً بد) بکلی و بکلی برای ابد رهائی یافته است و تمام حساب‌بایش غلط درآمده است. این امت سرنشست اولاد آدم و عجبا چندین هزار سال است که همین نوع زیستن و غصه و محاسبات و کشیدن و واکشیدن با ترازو سنجش و آنچه عقل و خرد می‌نمایند کروها و میلیونها و میلیاردها بار تکرار شده است و انسان که خود را عاقل و با فهم و شعور و کارداران تصور می‌کند و عمری را با همین خیانی‌ای بکلی می‌اساس می‌کنند و متوجه قانون اساسی لایتیز ابدی و از این حاصلی آن‌همه حساب و پشت‌هم اندازی و کوشش بی‌بوده و حساب‌بایی بسیار دقیق و عمیق نمی‌شود و از هیچ درسی کورس عبرت نمی‌گیرد. این امت قانون اساسی آمدن و زیستن و رفتن ما آدمیان بیچاره و واقعاً بیچاره. در هر صورت پدرت عمری کرد و در درس‌های بسیار داشت و رفت و آمدهای فراوان و آری و نه‌های هزاری به یک پول چه بسا خاطر عاملش را مشغول و گاهی تلغی و مذهب ساخت و اکنون مزه راحت را می‌چشد...
سید محمدعلی جمالزاده (زنو)

... وقتی من پسته پستی را که ظاهرش بخوبی نشان می‌داد که از ایران را ز جانب جنابعالی است به دست گرفتم و با اشتیاق تمام بازش کردم چشم در روی صفحه چلد مجله آینده به چهار گوشة سیاه و کلته سیاه‌تر «دریغ» افتاد مضطرب و نگران شدم. یا رب چه اتفاقی رخ داده است که بجای هکس رجال‌نامی یا تصویرها و عنوانهای سر غوب دیگر که بر حسب معمول زینت‌بخش صفحه مزبور بوده است کلته سیاه دریغ دیده می‌شود. با همله چند سطر زیر آن را خواندم، معلوم شد که مسیبیت از چه قرار است. راستی دریغ که شخص هزیز و کم‌مانند و داشمند و نویسنده و شاعر جهان‌دیده و میر آفاق و انفس کرده و دلداده زبان و ادب و فرهنگ ایران، شخصی که با استطاعت مالی از تعيش و خوشگذرانی و تجمل صرف نظر کرده و یک زندگی ماده و معمولی اختیار نموده و در زمان حیات خود تمام دارائیش را وقف ترویج ادب و فرهنگ و زبان دری و تشویق نویسندگان و اهل فضل و هنر و کارهای خیر دیگر کرده است و با پندار نیک و گفتار نیک و کردار نیک بوده است چشم از این جهان پوشیده و «بسوی جهان دیگر رهسپر» گردیده است. من از این خبر ملالت‌الر و حسرت‌آور و از این که برای همیشه از مسرت دیدار و لذت مصاحبه با او محروم شده‌ام سخت‌افسرده و قرین افسوس و تأثر شدم.

دکتر مهدی آذر

آینده — استاد محترم آقای دکتر مهدی آذر، اکنون یکی از اعضای منصوص شورای تولید موقوفات دکتر افشار است. طبق وقفنامه، هر یک از متولیان منصوص در زمان حیات جانشین خویش را معین می‌کند و مرحوم اللہیار صالح که متولی منصوص از طرف واقف بود، آقای دکتر آذر را بهجای خویش معروف نموده بود.

* * *

... دکتر محمود افشار از جمله کسانی بود که به واقع زاده شد زیرا کارتانه زندگی او چیزهای بسیاری با خود دارد... همه ایران‌پرستان ایران‌پرستی مسترگ و همه ایرانیان پژوهندهای راستین را از دست دادند.

هوشنگ معمارزاده یزدی

... افتخار زیارت آن فقید سعید برای حقیر نصیب نشده بود ولی از سال ۱۳۱۵ که محصل دبیرستان بودم از نوشهای و افکار عالی و مترقبی آن مرحوم... استفاده کرده‌ام. برای عالم علم و ادب بخصوص زبان فارسی شایعه عظیمی بود که پیش آمد...

... چون رسیدم و مجله را از لفاف بیرون گردم کلته «دریغ» درد نهایم را شعله‌ور ساخت. تا هنگامی که فقید سعید نادیده و ناشناخته رساله مرا در سرمهالة آینده چاپ کرد احساس خلاه در محيط می‌گردم. زیرا پس از گرفتاریهای بسیار که از چاپ این رساله بر من رو نمود... نخستین بار پی‌بردم که درخت کرامت و فضیلت

هنوز پارور است و مردان بزرگ در هر جایی بزرگی خود را نشان می‌دهند و دلخواهی رمیده را به حريم انس بازپس می‌آورند. از آن پس درباره تاریخ ایران چنین زبان ایران و آذربایجان و فرهنگ و مدنیت ایران پاسخ شروع به کار کرد و حتی پیش خود به آموختن زبان پهلوی پرداخت... یادداشت‌های فراوان در مسیری که فقید سعید یک عمر راهپیم بود فراهم کرد.

دکتر حسینقلی کاتبی

... آن شادروان و امثال ایشان گوهرهای گرانبایی‌هستند که زینتده اجتماع و کشور ما می‌باشند لذا در جمع دوستان انجمن ادبی کمال صحبت از آن بزرگوار به میان آمد... آقای دکتر سیدحسیاب‌الدین سجادی... به این نکته مهم اشاره کردند که هم‌اکنون در محل موقوفه آن مرحوم مؤسسه لغتنامه دخدا قرار دارد... مهیس آقای ابراهیم صبیا شعری را که به مناسب در گذشت آن استاد سروده بودند خوانند...

کمال زین الدین

... همین شماره پیش بود که مقالت شیوه‌ای ایشان درباره زبان دری و افغانستان را خوانده بودم. خوشا به سعادت آن کسانی که در مخنان به حق خود پا بر جای مانند و آخرین حرفشان همان است که پیش از آن می‌گفته‌اند و نظریاتشان تابع قانون عرضه و تقاضای بازار نی گردد. خبر دردناکی بود و من چیزی ندارم که بتواند اندوه شما را پیکارهاد...

احمد منزوی (پاکستان)

از در گذشت... پسیار متاثر شدم. این خسروانی‌ای پیاوی چیست که برای چامه ادب و فرهنگ ما پیش می‌آید. درین از آن همه بزرگواری و رادی و روشن‌بینی. نظریش را کجا بایم و دانش و بیش او را در چه کسی بجهوئیم؟...

یادالله بهزاد (گرهانشاه)

با اندوه فراوان و غمی بی‌بایان از در گذشت جانگداز والد بزرگواران که نام بزرگ در احیای زبان فارسی و ادب کشور ما گذاشت و قدیمی‌ترین دوست دلبند من بود اطلاع حاصل کردم. خدای بزرگ می‌داند که چه سوز و گدازی در تمام وجودم به وجود آمد... ما هفتاد سال با هم دوست بودیم و کوچکترین غباری این دوستی را مکدر نکرد... و احترام عیقق غسبت به ایشان احسان می‌کرد و از گنجینه اطلاعات و معلومات آن مرحوم استفاده‌ها کرد و ایام کوتاهی که از عمر من باقی است هیشه به یاد ایشان خواهم بود...

عبدالحسین مسعود الصاری

ماده تاریخ

آقای محمدحسن رجائی زفره‌ای ضمن نامه محبت‌آمیز خود ماده تاریخ وفات دکتر محمود افشار را که «محمود خان افشار یزدی» - ۱۳۶۲ -

یافته‌اند در هفته اول وفات مرقوم داشتند:

- قطمه شعر آقای محمدباقر منشوره هم موجب تشکرست.

- از شرحی که دوستان و مهربانان مؤسسه حروف‌چینی پیشگام نوشته‌اند نیز با نهایت تشکر یاد می‌شود.